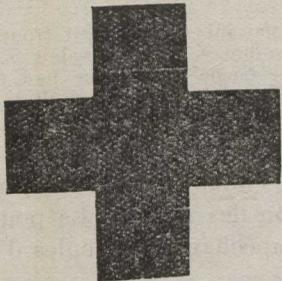


# \* — CULTIVATEURS — \*

**Si vous avez des animaux malades**

**ÉCRIVEZ-NOUS**

## **HYPPO - CURA**



Pour le traitement des organes respiratoires chez le cheval.  
 Tonifie et renforce les poumons et les voies respiratoires.  
 Guérit rapidement la toux, la bronchite, les maux de gorge et les glandes, arrête et guérit le souffle.  
 Stimule et renforce le cheval et augmente son pouvoir d'endurance.

**LA NOURRITURE (poudre engraisseuse) DE LA CROIX**

**ROUGE EST UN TRÉSOR POUR TOUS LES**

**ELEVEURS**

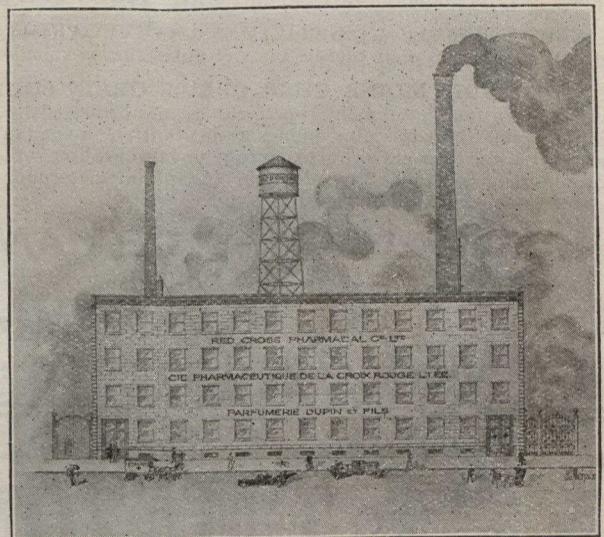
EN VENTE PARTOUT

Fortement recommandée pour les Chevaux, Bêtes à cornes, Moutons, Cochons, Volailles

Fera pondre les poules en hiver.

L'ESSAYER C'EST L'ADOPTER.

DEMANDEZ DES INFORMATIONS ET MENTIONNEZ  
 LE BULLETIN DE LA FERME



**✚ LA CIE PHARMACEUTIQUE DE LA CROIX ROUGE, Limitée. ✚**

92 à 98 rue Des Prairies, - - - QUÉBEC.

# BANQUE D'HOCHELAGA

PASSIF — BILAN. 30 NOVEMBRE 1914 — ACTIF

|   |                 |
|---|-----------------|
| Capital versé.....                          | \$4,000,000.00  |
| Fonds de Réserve.....                       | 3,700,000.00    |
| Dividendes.....                             | 92,709.92       |
| Balance au Compte de Profits et Pertes..... | 43,175.93       |
|   | <hr/>           |
| Dépôts.....                                 | \$7,835,885.85  |
| Circulation.....                            | 22,091,473.56   |
| Acceptations de Lettres de Crédit.....      | 3,319,072.00    |
|   | <hr/>           |
|   | 76,959.00       |
|   | <hr/>           |
|   | \$33,323,390.41 |

|   |                 |
|---|-----------------|
| En caisse.....  | \$3,197,031.31  |
| Billets des autres Banques et Chèques.....  | 1,896,457.31    |
| Dépôt au Gouvernement en garantie de la circulation...  | 161,649.79      |
| Balances dues par d'autres banques au Canada et à l'étranger                                    | 490,871.73      |
| Obligations des gouvernements Fédéral et Provinciaux et autres valeurs (au prix du marché)..... | 2,426,271.30    |
| Prêts sur Obligations, Débentures et Actions.....   | 340,077.77      |
|   | <hr/>           |
| Prêts aux Corporations Municipales Paroissiales et Scolaires                                    | \$8,312,159.21  |
| Autres prêts.....   | 942,233.48      |
| Edifice de la Banque, déduction faite des amortissements  | 22,516,062.67   |
| Autre Actif non compris dans les articles qui précèdent..                                       | 1,199,475.94    |
|   | <hr/>           |
|   | 353,409.11      |
|   | <hr/>           |
|   | \$33,323,390.41 |

BEAUDRY LEMAN, Gérant-Général,

J. A. VAILLANCOURT, Président.

VEUILLEZ MENTIONNER LE BULLETIN DE LA FERME QUAND VOUS ÉCRIVEZ AUX ANNONCEURS